## APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE (Healthcare) (स्वास्थय देखभाल) सहायता हेत् आवेदन प्रारूप oundation APPLICATION DATE: 31/07/23 APPLICATION No. : 0823 06 75 आगोदन संख्या : NAME OF APPLICANT: DEVO AGE-YEARS जायु-वर्ग SEX लिंग FATHER'S/SPOUSE'S NAME : Shyahm La पिता/कटुम्म का नाम PRESENT RESIDENCE ADDRESS वर्तमान आवासीय पता Salder Jidad, Nagia pola Rawa wy -PERMANENT RESIDENCE ADDRESS : स्वाइ आवासीय पता above same as OCCUPATION: MARRIED (Iddillied) / UNMARRIED (uddillied) Home maker व्यवसाय (Attach Proof of Income) TOTAL ANNUAL INCOME : So ovol- cfamily) कुल वार्षिक आय (आय का साध्य संलग्न) PAN No. स्थाई खाता संख्या ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable): Yes / No क्या आप आय कर दाता है (जो मान्य हो उस पर सही का निशान लगाये। हां / नही FAMILY DETAILS परिवार विवरण Relation with Applicant Sr. No. Name of Family Member Age (Years) Gonder आवंदक के साथ सुम्बध परिवार के सदस्यों का नाम क्रम संख्या उम्र (वर्ष) सिंग HLUXBano M Yoah 1 BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable) सहायता के लिये विनति आधार BPL Card Ration Card (Attach Copy) EWS Certificate (Attach Certificate Copy) Any Other (Attach Card Copy) Basis/Proof गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र उपमोक्ता कार्ड अल्प आय वर्ग प्रमाण पत्र अन्य कोई सास्य (प्रमाण पत्र की छाया प्रति संलग्न करे। (प्रमाण पत्र की छाया प्रति संलग्न करे। (प्रमाण पत्र की सामा प्रति संस्थन करे। "PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE: सहायवा हेतु किये गये विनती का उद्देश्य: Medical Reports/Prescriptions Attached Sr. No. अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन सुची संलग्न क्रम संख्या Costaract Cataract ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES इस उर्देश्य को हेतू कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्वोध से लिया गया हो? NAME of OTHER SOURCE AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED Sr. No. ली गई सहायता राशी अन्य स्वीत का नाम क्रम संख्या DBCS 2000/

## DECLARATION by APPLICANT: STREET BIT WHYIT THE

- I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- I splemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance
  was requested by me.
- I hereby confirm that I have not 5 will not in future, avail of reimbursement, in part or in fulli, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषण करता है कि इस प्राप्त में दिवं तथे क्षणी विकाण मेरी जानकारी के अनुसार सत्य एवं साही है। यदि कोई किवरण एवं कथन असस्य पाया जाता है तो मेरी सहायक निरस्त की जा सकती है।
- 2) मेरे द्वारा जो सहायता राशि "कोशिका फाउन्देशन", में ली जा रही है, उसका उपयोग उसी उदेश्य की चूर्ति के लिये किया जायेगा, जो इस प्रारूप में भरा गया है।
- 3) में पुष्ट करता है कि दिस राहत्यता हंतु यह प्रार्थन की गई है, उस राशि का आंशिक या सकता हिस्सा किसी अन्य ग्रोत/नियोजक/बीमा कम्मनी से न तो तिया है और न हो पश्चिम में स्कुति।

## AGREEMENT by APPLICANT (अशोरक प्राप्त करार)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रपत्न पर अपने हस्ताक्षा या अंगठे को छाप लगाका, में (आवेदक) अपनी सहमति को पुष्टि करता हूँ एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके न्यासीयों " को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, पण, पणेटे और जो कियाग इस प्रपत्न में पोषित है, उसे "कोशिका" एवम् नामी, दान, धाननात्या दूसरे उद्देश्य से जुड़ी गतिविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रसार माध्यय से प्रसारित करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्रपत्न का विवास मेरे इलाज के पहले था कर में करने के लिए "कोशिका फाउड़ेंसन" म न्यासी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवंदक) इस बात में महमत हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और विकास तो कि मतापता के उद्देश्यों में प्रार्थित है मुझे स्थत: सहापता का तकदान नहीं बनाताः इस सम्बंध में "कोशिका" एथम् उसके न्यामियों का निर्णय अंतिम और वाध्यकारी होता।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

नचेरक चे उस्त्राचा च जीहें का निवास । । । ।

## AGREEMENT by HOSPITAL (हस्पताल द्वारा करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility

in the matter.

हमारे अधिकृत, इस्ताक्ष्य को ओर से मामलेखोगों को "कोशिका फाउनोशन" से किंविय सहायता हेतु सिकारिश की बातों है, जिसे हम (हम्पताल) निम्न प्रकार से मान्य व स्वीकार करते हैं।

1) यह कि न वो वर्तमान और न ही पविषय में विशेष महायता किसी गैर अरकारी संस्थान या किसी अन्य स्वोत से उक्त रोगी/मामले में लेंगे या ले रहे हैं, बैसे कि हमने "कोशिका फाउनोशन" हो सिक्यिरिश/विनति उक्त के सम्बंध में "कोशिका फाउनोशन" हारा सरह होतु कि है। यदि "कोशिका फाउनोशन" हारा सहाया विनति ऑशिक-स्कल हेतु मन्तुर नहीं किया बाता है के अस्पताल किसी अन्य गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य सम्बंधन से महायता लेने का अधिकार सुर्राधन रखना है। इस पूर्वर में स्पष्ट कहा बाता है कि अस्पताल हितीय यदर उक्त रोगी/मामले हेतु किसी गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य साधन से नहीं लेगा/लोगी।

2. "क्रोशिका करतन्त्रेशन" से ली गई सहायत अंजल वितिय प्रकृति की है। रोगी पर हरस्ताल द्वारा पी गई सलाह या किये गये उपचारप्रक्रिया का मुनाय रोगी यर्थ हस्पताल के बीच का विषय है और "क्रोशिका फाउन्तेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दक्षण नहीं है। इसलिये हस्पताल में रोगी के इलाज सुरक्षा और आने जाने की सारी जिम्मेदारी रोगी एवं हस्पताल की कोगी और "क्रोशिका" की कोई परिकार या जिम्मेदारी इस मामले में नहीं होगी।

को होगी और "कोशिका" को फोर्ड पृथिका या जिम्मेदारी इस मामले में नहीं होगी। RECOMMENDED FOR ACCEPTENCE स्वीकृती के लिए संस्तृति DR. SIMRAT CHANDI Date of Surgery ऑपोशन की तारीख MBBS, MS DMC - 48540 (Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory (Name of MGs. Regn. No. Dith Stamp) 01/08 on behalf of Hospital) नाम व पद हम्पताल अधिकृत अधिकारी डाक्टर का राम व इस्ताधर व रहि. न. आन्तरिक उपयोग हेत् FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION SIGNATURE of TRUSTEE 1 SIGNATURE of TRUSTEE 2 न्यसी इस्ताधर 1 न्यासी इस्ताक्षर 2